**Dodatek** č. **17**

ke SMLOUVĚ č. 3/0602/2010/S

O ZAJIŠTĚNÍ SPRÁVY, PROVOZU, ÚDRŽBY, OPRAV A OBNOVY VEŘEJNÉHO A

SLAVNOSTNÍHO OSVĚTLENÍ A SVĚTELNÉHO SIGNALIZAČNÍHO ZAŘÍZENÍ NA

SPRÁVNÍM ÚZEMÍ MĚSTA ČESKÝ TĚŠÍN

Město Český Těšín

Se sídlem: Zastoupené: ve věcech smluvních: ve věcech technických IČ:

DIČ:

Bankovní spojení: Číslo účtu:

(dále jen „Objednatel"

náměstí ČSA 1/1, 737 01 Český Těšín

Mgr. Gabrielou Hřebačkovou, starostkou

Ing. Karina Benatzká, vedoucí odboru místního hospodářství

Bc. Jarmila Smelíková, referent místního hospodářství

00297437

CZ00297437

Komerční banka a.s. exp. Český Těšín
86-6000360257/0100
nebo „Město") na straně jedné

ELTODO OSVĚTLENÍ, s.r.o.

Se sídlem:

Zastoupená:

IČ:

DIČ:

Zapsaná:

Bankovní spojení:

Číslo účtu:

(dále jen „Poskytovatel")

Novodvorská 1010/14, 142 01 Praha 4
xxx

xxx
25751018
CZ25751018

OR Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 66926
xxx

xxx
na straně druhé

(Objednatel a Poskytovatel jsou dále společně uváděni jen jako „Smluvní strany" nebo kterýkoliv z nich samostatně jen jako „Smluvní strana")

v souladu s čl. 15. odst. 3 „Smlouvy o zajištění správy, provozu, údržby, oprav a obnovy veřejného a slavnostního osvětlení a světelného signalizačního zařízení na správním území Města Český Těšín uzavřené dne 1.11.2010 a následujících dodatků smlouvy (dále jen „Smlouva") se smluvní strany dohodly na změnách smlouvy, které sjednávají v tomto

**dodatku** č. 17 (dále jen „dodatek")

I.

1. V článku 1. „Předmět plnění a účel Smlouvy" Smlouvy se ruší odst. 3. a nově zní následovně:

1. Počty jednotlivých typů spravovaného zařízení jsou k 31. 8. 2022 následující:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Typ zařízení | Popis | stavk 31.12.2020 | stavk 31.12.2021 | stavk 31.8.2022 |
| VO - Veřejné osvětlení | veřejné osvětlení | 2 872 | 2 883 | 2 931 |
| Přechody | 36 | 38 | 46 |
| SO - Slavnostní osvětlení | slavnostní osvětlení | 4 | 4 | 4 |
| vánoční dekorace | 67 | 67 | 67 |
| ASP | arch. svět. prvek | 108 | 108 | 108 |
| SAO |  | 121 | 121 | 121 |
| SSZ | návěstidla SSZ | 70 | 70 | 70 |
| ZM | zapínací místa | 73 | 73 | 73 |

1. V článku 4. „Cena“ Smlouvy se ruší odst. 1. a nově zní následovně:
2. Smluvní strany této Smlouvy se dohodly na roční ceně za řádnou a včasnou realizaci celkového Plnění dle této smlouvy v celkové výši a skladbě:

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Roční cena 2022 bez DPH po započtení přírůstků k 31.8.2022 | DPH ve výši 21% | Roční cena s DPH | Měsíční cena bez DPH (roční cena/12) | Měsíční cena vč. DPH |
| Cena za elektrickou energii | 5 561 261 | 1 167 865 | 6 729 126 | 463 438 | 560 761 |
| Cena za předmět plnění (zejm. správa, údržba a obnova bez elektrické energie) | 5 507 454 | 1 156 565 | 6 664 019 | 458 954 | 555 335 |
| Cena za rok plnění celkem | 11 068 715 | 2 324 430 | 13 393 145 | 922 393 | 1 116 095 |

• Hodnoty v tabulce jsou zaokrouhleny na celá čísla

Podrobný rozpis změn je uveden v Příloze č. 1 tohoto dodatku, která je jeho nedílnou součástí. Tato cena je cenou platnou do počátku platnosti následujícího dodatku.

2

1. V článku 4. „Cena“ Smlouvy se ruší odst. 5. a nově zní následovně:

5. Cena za rok plnění celkem resp. výše měsíčních plateb bude upravena dle níže uvedeného položkového ceníku též v případě nárůstu či poklesu světelných míst (ASP. SAO, ostatní) nebo počtu prvků SO, SSZ, zjištěné na základě provedené inventarizace dle čl. 8.3. Smlouvy nebo dohodnuté mezi stranami, a to s platností k následujícímu kalendářnímu měsíci dle následujícího položkového rozpočtu v cenách platných pro rok 2021. Cena elektrické energie (u ASP a SAO) bude upravována podle skutečně instalovaného příkonu.

Předpokladem pro změnu výše plateb je podepsání písemného dodatku, ve kterém bude uveden rozdíl v počtu a aktuální počet světelných míst resp. svítidel, změna roční ceny, aktuální výše měsíčních plateb a úprava ceny za uplynulé období. V případě změny počtu zařízení na základě nové výstavby bude použito níže uvedeného položkového ceníku, u prvků SAO a ASP bude k níže uvedeným cenám připočtena i část ceny za skutečnou spotřebu el. energie a paušálních poplatků dle technických údajů o příkonu nového zařízení a době jeho provozu. V případě těchto změn, kdy Město předává Poskytovateli nově vybudované zařízení do správy a provozu, bude vždy zároveň sepsán předávací protokol, a k úpravě ceny dojde automaticky na základě uvedeného předávacího protokolu. Změna roční ceny je platná od 1. dne následujícího měsíce.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Typ zařízení | Roční cena bez DPH | Cena připadající na měsíc bez DPH |
| SM - ASP | 638 Kč | 53 Kč |
| SM - SAO | 958 Kč | 80 Kč |
| SM - ostatní SM | 3 038 Kč | 253 Kč |
| SO | 7 901 Kč | 658 Kč |
| SSZ | 1 899 Kč | 158 Kč |

• Hodnoty v tabulce jsou zaokrouhleny na celá čísla

1. V souladu se zněním čl. 4 odst. 5. Smlouvy Poskytovatel vyfakturuje Objednateli částku ve výši 11 139,- Kč bez DPH jako nedoplatek za každý kalendářní měsíc za období od 1. 9. 2022 do doby podepsání tohoto dodatku. Objednatel se zavazuje tuto částku Poskytovateli řádně a včas uhradit. Částka obsahuje cenu za přírůstky a úbytky za rok 2022 k 31.8. 2022. Podrobný rozpis je uveden v Přílohách č. 1, 2 a 4 tohoto dodatku a je výchozí roční cenou od 1. 9. 2022.
2. Stávající přílohy č. 1, 2 a 4 Smlouvy se v plném rozsahu ruší a nahrazují se přílohami č. 1, 2 a 4, které jsou přílohami tohoto dodatku.
3. Objednatel prohlašuje, že stane-li se Poskytovatel nespolehlivým plátcem, hodnota plnění odpovídající dani bude hrazena přímo na účet správce daně v režimu podle §109a zákona o dani z přidané hodnoty.
4. Město informovalo druhou smluvní stranu, že je povinným subjektem ve smyslu zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon"). Smluvní strany se dohodly, že v případě, kdy tento dodatek podléhá povinnosti uveřejnění v registru smluv dle

3

zákona, bude subjektem, který vloží dodatek do registru smluv, Město, a to i v případě, kdy druhou smluvní stranou bude rovněž povinný subjekt ze zákona.

1. Osobní údaje, uvedené v tomto dodatku, budou zpracovány pouze za účelem plnění smlouvy.
2. Ostatní ujednání smlouvy nedotčená tímto dodatkem zůstávají v platnosti beze změny.
3. Dodatek je vyhotoven ve čtyřech stejnopisech, z nichž každá smluvní strana obdrží po dvou vyhotoveních.
4. Dodatek nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv.
5. Objednatel prohlašuje, že výše uvedený předmět plnění není používán k ekonomické činnosti, ale pro potřeby související výlučně s činností při výkonu veřejné správy a proto ve smyslu informací GFR a MFČR ze dne 10. 11. 2011 nebude aplikován režim přenesené daňové povinnosti podle § 92e zákona o DPFI.
6. Dodatek č. 17 byl schválen usnesením č. 3632/57./4/ Rady města Český Těšín, konané dne 22.09.2022
7. Nedílnou součástí tohoto dodatku, a zároveň nedílnou součástí Smlouvy jsou přílohy:

Příloha č. 1 - Podrobný rozpis změn roční ceny

Příloha č. 2 - Přírůstky zařízení v obdobíl. 1.2022 -31.8. 2022- paušály dle smlouvy vč. energie (mimo ASP, SAO)

Příloha č. 4 - Přírůstky a úbytky 1.1.2022 - 31.8. 2022

Místo:

Datum:

Za a jménem

Město Český Těšín

Místo:

Datum:

Za a jménem

ELTODO OSVĚTLENÍ, s.r.o.

Mgr. Gabriela Hřebačková xxx

starostka jednatel

xxx jednatel

4

Příloha č. 1 dodatku č. 17 ke smlouvě

O ZAJIŠTĚNÍ SPRÁVY, PROVOZU, ÚDRŽBY, OPRAV A OBNOVY VEŘEJNÉHO A SLAVNOSTNÍHO OSVĚTLENÍ A SVĚTELNÉHO

SIGNALIZAČNÍHO ZAŘÍZENÍ NA SPRÁVNÍM ÚZEMÍ MĚSTA ČESKÝ TĚŠÍN

• Podrobný rozpis změn roční ceny {Hodnoty v tabulce jsou zaokrouhleny na celá čísla)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | 1. 1.2022- 31.8.2022 | Od 1. 9. 2022 |
|  | Roční cena bez DPH | DPH ve výši 21% | Roční cena s DPH | Měsíční cena bez DPH (roční cena/12) | Roční cena bez DPH | DPH ve výši 21% | Roční cena s DPH | Měsíční cena bez DPH (roční cena/12) |
| Cena za elektrickou energii | Celková cena za paušály - jističe | 555 690 | 116 695 | 672 385 | 46 308 | 555 690 | 116 695 | 672 385 | 46 308 |
| Celková cena - za kWh | 4 948 842 | 1 039 257 | 5 988 099 | 412 403 | 4 948 842 | 1 039 257 | 5 988 099 | 412 403 |
| Celková cena za el. energii bez přírůstků | 5 504 532 | 1 155 952 | 6 660 484 | 458 711 | 5 504 532 | 1 155 952 | 6 660 484 | 458 711 |
| Cena el.energii SAO a ASP | 56 729 | 11 913 | 68 643 | 4 727 | 56 729 | 11 913 | 68 643 | 4 727 |
| Cena za přírůstky el.energie SAO a ASP 2022 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Celková cena za el. energii | 5 561 261 | 1 167 865 | 6 729 126 | 463 438 | 5 561 261 | 1 167 865 | 6 729 126 | 463 438 |
| Cena za předmět plnění (zejm. správa, údržba a obnova bez elektrické energie) | Cena za předmět plnění (správa, údržba a obnova) - dle smlouvy | 5 373 782 | 1 128 494 | 6 502 276 | 447 815 | 5 337 326 | 1 120 838 | 6 458 164 | 444 777 |
| Cena za přírůstky 2022 | -36 456 | -7 656 | -44 112 | -3 038 | 170 128 | 35 727 | 205 855 | 14 177 |
| Cena za přírůstky SAO a ASP | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Celková cena za předmět plnění (správa, údržba a obnova) - dle smlouvy a dodatků | 5 337 326 | 1 120 838 | 6 458 164 | 444 777 | 5 507 454 | 1 156 565 | 6 664 019 | 458 954 |
| Cena za rok plnění celkem |  | 10 898 587 | 2 288 703 | 13 187 290 | 908 216 | 11 068 715 | 2 324 430 | 13 393 145 | 922 393 |

Částka k vyrovnání dle čl. 4 odst. 5 Smlouvy:

rozdíl měsíční splátky

-11139 Kč bez DPH (kladné číslo je přeplatek)

5

Příloha č. 2 dodatku č. 17 ke smlouvě

O ZAJIŠTĚNÍ SPRÁVY, PROVOZU, ÚDRŽBY, OPRAV A OBNOVY VEŘEJNÉHO A SLAVNOSTNÍHO OSVĚTLENÍ A SVĚTELNÉHO

SIGNALIZAČNÍHO ZAŘÍZENÍ NA SPRÁVNÍM ÚZEMÍ MĚSTA ČESKÝ TĚŠÍN

Přírůstky zařízení v období 1.1.2022 - 31.8.2022 - paušály dle smlouvy vč. ener

gie (mimo ASP, SAO)

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Typ zařízení | Popis | stav k 1.1. 2022 | přírůstky | stav k 31.8.2022 | jednotková cena 2022 | roční cena za přírůstky od 1.9.2022 |
| VO - Veřejné osvětlení | veřejné osvětlení | 2 883 | 48 | 2 977 | 3 038 | 145 824 Kč |
| přechody | 38 | 8 | 24 304 Kč |
| SO - Slavnostní osvětlení | slavnostní osvětlení | 4 | 0 | 4 | 7901 | 0 Kč |
| vánoční dekorace | 67 | 0 | 67 | 0 | 0 Kč |
| ASP |  | 108 | 0 | 108 | 638 | 0 Kč |
| SAO |  | 121 | 0 | 121 | 958 | 0 Kč |
| SSZ | návěstidla SSZ | 70 | 0 | 70 | 1899 | 0 Kč |

Celkem za přírůstky - paušál v ceně roku 2022 bez DPH

170 128 Kč

6

Příloha č. 4 dodatku č. 17 ke smlouvě

O ZAJIŠTĚNÍ SPRÁVY, PROVOZU, ÚDRŽBY, OPRAV A OBNOVY VEŘEJNÉHO A

SLAVNOSTNÍHO OSVĚTLENÍ A SVĚTELNÉHO SIGNALIZAČNÍHO ZAŘÍZENÍ NA SPRÁVNÍM

ÚZEMÍ MĚSTA ČESKÝ TĚŠÍN

Přírůstky a úbytky 1.1. 2022 -31.8. 2022

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Sériové číslo | Ulice | Druh změny | Zdroj | Příkonvypočtený | Počet ks | Typzařízení |
| CS00165 | Nádražní | Demontáž | Výbojka | -342 | -1 | STOŽÁR |
| CS00166 | Nádražní | Demontáž | Výbojka | -228 | -1 | STOŽÁR |
| CS00167 | Nádražní | Demontáž | Výbojka | -342 | -1 | STOŽÁR |
| CS00168 | Nádražní | Demontáž | Výbojka | -342 | -1 | STOŽÁR |
| CS00169 | Nádražní | Demontáž | Výbojka | 228 | -1 | STOŽÁR |
| CS00170 | Nádražní | Demontáž | Výbojka | -228 | -1 | STOŽÁR |
| CS00171 | Nádražní | Demontáž | Výbojka | -228 | -1 | STOŽÁR |
| CS00172 | Nádražní | Demontáž | Výbojka | -342 | -1 | STOŽÁR |
| CS00472 | Dop.terminál | Demontáž | Výbojka | -114 | -1 | STOŽÁR |
| CS00473 | Dop.terminál | Demontáž | Výbojka | -284 | -1 | STOŽÁR |
| CS00665 | Dop.terminál | Demontáž | Výbojka | -114 | -1 | STOŽÁR |
| CS00673 | Dop.terminál | Demontáž | Výbojka | -83 | -1 | STOŽÁR |
| CS00679 | Dop.terminál | Demontáž | Výbojka | -340 | -1 | STOŽÁR |
| CS00680 | Dop.terminál | Demontáž | Výbojka | -340 | -1 | STOŽÁR |
| CS00681 | Dop.terminál | Demontáž | Výbojka | -170 | -1 | STOŽÁR |
| CS03135 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03136 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03137 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03138 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03139 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03140 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 229,2 | 1 | STOŽÁR |
| CS03141 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 229,2 | 1 | STOŽÁR |
| CS03142 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 229,2 | 1 | STOŽÁR |
| CS03143 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 229,2 | 1 | STOŽÁR |
| CS03144 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 229,2 | 1 | STOŽÁR |
| CS03145 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03146 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03147 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03148 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03149 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03150 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03151 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03152 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03153 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03154 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03155 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03156 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03157 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03158 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |

7

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| CS03159 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03160 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03161 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 114,6 | 1 | STOŽÁR |
| CS03162 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 57,3 | 1 | STOŽÁR |
| CS03163 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03164 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03165 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03166 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03167 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03168 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03169 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03170 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03171 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03172 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03173 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03174 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03175 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03176 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 32 | 1 | STOŽÁR |
| CS03184 | Nádražní | Přírůstky | Led | 77 | 1 | STOŽÁR |
| CS03185 | Nádražní | Přírůstky | Led | 77 | 1 | STOŽÁR |
| CS03186 | Nádražní | Přírůstky | Led | 77 | 1 | STOŽÁR |
| CS03187 | Nádražní | Přírůstky | Led | 77 | 1 | STOŽÁR |
| CS03188 | Nádražní | Přírůstky | Led | 77 | 1 | STOŽÁR |
| CS03193 | Nádražní | Přírůstky | Led | 52 | 1 | STOŽÁR |
| CS03194 | Nádražní | Přírůstky | Led | 52 | 1 | STOŽÁR |
| CS03195 | Nádražní | Přírůstky | Led | 52 | 1 | STOŽÁR |
| CS03196 | Nádražní | Přírůstky | Led | 52 | 1 | STOŽÁR |
| CS03197 | Nádražní | Přírůstky | Led | 52 | 1 | STOŽÁR |
| CS03198 | Nádražní | Přírůstky | Led | 52 | 1 | STOŽÁR |
| CS03199 | Nádražní | Přírůstky | Led | 52 | 1 | STOŽÁR |
| CS03200 | Nádražní | Přírůstky | Led | 52 | 1 | STOŽÁR |
| CS03201 | K Antoníčku | Přírůstky | Led | 83 | 1 | STOŽÁR |
| CS03202 | Stanislavice | Přírůstky | Led | 85 | 1 | STOŽÁR |
| CS03203 | Stanislavice | Přírůstky | Led | 85 | 1 | STOŽÁR |
| CS03204 | Stanislavice | Přírůstky | Led | 85 | 1 | STOŽÁR |
| CS03205 | Stanislavice | Přírůstky | Led | 85 | 1 | STOŽÁR |
| CS03206 | Stanislavice | Přírůstky | Led | 85 | 1 | STOŽÁR |
| CS03207 | Stanislavice | Přírůstky | Led | 85 | 1 | STOŽÁR |
| CS03208 | Stanislavice | Přírůstky | Led | 85 | 1 | STOŽÁR |
| CS59061 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 80 | 1 | PŘECHOD |
| CS59062 | Nádražní | Přírůstky | Led | 50 | 1 | PŘECHOD |
| CS59063 | Nádražní | Přírůstky | Led | 50 | 1 | PŘECHOD |
| CS59064 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 80 | 1 | PŘECHOD |
| CS59065 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 80 | 1 | PŘECHOD |
| CS59066 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 80 | 1 | PŘECHOD |
| CS59067 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 80 | 1 | PŘECHOD |
| CS59068 | Dop.terminál | Přírůstky | Led | 80 | 1 | PŘECHOD |

8